*国家记录[[1]](#footnote-2)：* 各国的决定或其它通讯往来[[2]](#footnote-3)

*标有星号(\*)的字段为相应章节的必填项。*

|  |  |
| --- | --- |
| **第 A 节 - 一般信息** | |
| 1. 是对已在生物安全信息交换所中发布的决定或通讯往来的修正吗？[[3]](#footnote-4)：\* | 是  └ 请输入包含待修正决定/通讯往来的记录的编号：*<生物安全信息交换所记录编号>*  └请提供修正案的简短摘要：<文字输入>  *或者*  否 |
| 1. 国家提交决定或通讯往来[[4]](#footnote-5)：\* | <国家名称> |
| 1. 负责作出决定或进行通信的国家主管部门：\* | *<生物安全信息交换所记录编号>*  *请输入包含此信息的生物安全信息交换所记录号或者如果记录存在，附加“国家主管部门”常用格式[[5]](#footnote-6)。* |
| 1. 决定或通讯往来的标题/参考号：\* | <文字输入> |
| 1. 作出决定的日期：\* | <YYYY-MM-DD> |
| 1. 此决定是否是在议定书生效之前所作出的？： | 是 *或*  否 |
| 1. 辖区[[6]](#footnote-7)： | <文字输入> |
| 1. 决定、通知、通信或宣告的主题：\*   *共同决定*  8.1. 关于有意引入环境的改性活生物体的决定根据**第10条或国内监管框架）**[[7]](#footnote-8) *前往第 B 部分*  8.2. 关于直接用作食品或饲料，或用于加工目之改性活生物体的决定（第 11 条 LMO-FFP）  *转到第 C 节*  *其它决定*  8.3. 按简化程序做出的决定（第 13 条）  *转到第 E 节*  8.4. 有关改性活生物体运输的决定（第 6.1 条）  *转到第 H 节*  8.5. 有关改性活生物体隔离使用的决定（第 6.2 条） [[8]](#footnote-9) *转到第 G 节*  *通讯往来、决定和宣告*  8.6. 有关导致或可能导致改性活生物体非有意越境转移的释放的通知（第 17.1 条）  *转到第 F 节*  8.7. 关于改性活生物体非法越境转移的信息的通讯往来（第 25.3 条）  *转到第 F 节*  8.8. 缔约方无法通过生物安全资料交换所交流信息资料的通知（第11.1条）  *转到第 I 节*  8.9. 国内条例适用于改性活生物体特定进口的通知（第14.4条）  *转到第 H 节*  8.10. 提供有关“处理、运输、包装和标志”的资料（第18条）[[9]](#footnote-10)  *转到第 I 节*  8.11. 在没有国内规章条例的情况下根据第11.6条作出关于意在直接用作食物或饲料或用于加工之用的改性活生物体的决定的宣告  *转到第 I 节*  8.12. 关于批准或加入议定书的宣告  *转到第 I 节*  8.13. 任何其他决定、通知、宣告或函件  <文字输入>  *转到第 I 节* | |

|  |  |
| --- | --- |
| **第 B 节–** *仅当决定主题（对第 8 个问题的回答）为以下项目时，才填写这一节：***有意引入到环境中的改性活生物体** | |
| 1. 该决定是否是由改性活生物体向贵国的越境转移请求所引发？：\* | 是 *或* 否  **如果答案为*是*：**  9.1. 做出决定的依据：\*  └  *第 10 条规定的事先知情同意（AIA）程序*  或 └  *贵国国内监管框架*  9.2. 收到通知的日期：  <YYYY-MM-DD>  9.3. 将承认收到此通知的收条发送给通知人的日期：<YYYY-MM-DD>  9.4. 将决定传达给通知人的日期： <YYYY-MM-DD>  9.5. 请提供出口商的联系方式：\*  *附加“联系方式”常用格式[[10]](#footnote-11)。*  9.6. 请提供进口商的联系方式：\*  *附加“联系方式”常用格式[[11]](#footnote-12)。*  **如果答案为*否*：**   * 1. 该决定是否适用于改性活生物体越境转移进入贵国？\*   是 *或* 否   * 1. 请提供申请人的联系方式：\*   *附加“联系方式”常用格式[[12]](#footnote-13)。* | |
| 1. 该决定是否涉及现场试验？： | 是 *或* 否 | |
| 1. 该决定是否允许商业零售？： | 是 *或* 否 | |
| 1. 该决定是否适用于其后将同样的改性活生物体引入环境中？：\* | 是 *或* 否 | |
| *转到第 D 节* | | |

|  |  |
| --- | --- |
| **第 C 节–** *仅当决定主题（对第 8 个问题的回答）为以下项目时，才填写这一节：***直接用作食品或饲料，或用于加工目的之改性活生物体（LMO-FFP）。** | |
| 1. 改性活生物体用途：\* | 直接用作食品的改性活生物体  直接用作饲料的改性活生物体  用于加工的改性活生物体 |
| 1. 决定是否是在缺乏国内监管框架和符合第11.6条的条件下作出的？：\* | 是 *或* 否 |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. 决定类型：\* | 有关改性活生物体进口的决定（第11.4条）  └ 请提供出口商的联系方式：  *附加“联系方式”常用格式[[13]](#footnote-14)。*  └ 请提供进口商/申请人的联系方式：\*  *附加“联系方式”常用格式[[14]](#footnote-15)。*  关于改性活生物体的国内使用包括投放市场的决定（第11.1条）：  └ 请提供申请人的联系方式：\*  *附加“联系方式”常用格式[[15]](#footnote-16)。* |
| *转到第 D 节* | |

|  |
| --- |
| **第 D 节–** *仅当您已填写第 B 节或第 C 节后填写该节***。** |
| 1. 决定所导致的结果（选择一项）：\*   批准无条件地进口和/或使用[[16]](#footnote-17)改性活生物体。  批准有条件地进口和/或使用改性活生物体。  └ 指定条件：\*<文字输入>  └ 提供原因：\*<文字输入>  禁止进口和/或使用改性活生物体。  └ 提供原因：\*<文字输入>  要求提供其他相关资料  └ 提供原因：\*<文字输入>  告知通知方，决定的沟通期已获延长。  └ 指定延长期限的天数：\*<文字输入>  └ 提供原因：\*<文字输入> |
| *转到第 G 节* |

|  |  |
| --- | --- |
| **第 D 节–** *仅当决定主题（对第 8 个问题的回答）为以下项目时，才填写这一节：***简化程序。** | |
| 1. 按简化程序做出的决定的主题： | 改性活生物体的有意越境转移与通知进口方同时发生的情况  └ 决定是否适合于今后的类似改性活生物体进口？\* 是 *或* 否  和/或  规定改性活生物体进口免除事先知情同意程序的决定 |
| *转到第 G 节* | |

|  |
| --- |
| **第 F 节–** *仅当通讯往来/通知主题（对第 8 个问题的回答）为以下项目时，才填写这一节：***非法越境转移或非有意越境转移。** |
| 1. 请选择越境转移的类型：\*   非有意越境转移（第17.1条）*转到问题19*  *或者*  非法越境转移（第25.3条）*转到问题20* |
| 1. 对于非有意越境转移，请提供以下信息：    1. 发生地点和/或释放地点的信息：<文字输入>    2. 所涉改性活生物体的估计数量及其相关特性和/或特征的现有相关资料：<文字输入>    3. 关于释放情景的信息：<文字输入>    4. 关于预计释放日期的信息：<YYYY-MM-DD>    5. 有关改性活生物体在起源缔约方内的使用情况：<文字输入>    6. 关于可能会对生物多样性的保护和可持续使用产生不利影响和对人类健康构成风险的任何现有资料，以及关于可能采取的风险管理措施的现有资料：<文字输入>    7. 任何其他相关信息：<文字输入>    8. 可供索取进一步资料的联络点：<生物安全信息交换所记录编号> |
| 1. 对于非法越境转移，请提供以下任何一项：\*   改性活生物体识别： <生物安全信息交换所记录编号>*或者*  <文字输入>如果无法识别相关改性活生物体。 |
| *转到第 I 节* |

|  |  |
| --- | --- |
| **第 G 节 — 与其他数据库共享信息** | |
| 1. 此决定是否涉及与商业用途相关的改性活生物体？： | 是 *或* 否  **如果答案为*是*：**  └ 此决定是否应提交给经合组织秘书处，以便纳入 BioTrack 产品数据库[[17]](#footnote-18)？ 是 *或* 否  └ 此决定和食品安全有关吗？是 *或* 否  └ 是否按照*《食品标准法典委员会重组 DNA 植物食品安全评估指南》*开展？是 *或* 否  └ 是否应该将此信息转交给粮农组织秘书处转基因食品平台[[18]](#footnote-19)?  └  是 *或*  否 |
| |  | | --- | | *转到第 H 节* | | |

|  |  |
| --- | --- |
| **第 H 节 — 改性活生物体和风险评估** | |
| 1. 改性活生物体识别：\*   *如果已选 8.1 至 8.5 之一，则此字段为必填字段。* | *<生物安全信息交换所记录编号>*  *请输入包含此信息的生物安全信息交换所记录号或如果记录存在，附加“改性活生物体”常用格式[[19]](#footnote-20)。* |
| 1. 风险评估：\*   *如果已选 8.1 至 8.3 之一，则此字段为必填字段。* | *<生物安全信息交换所记录编号>*  *请输入包含此信息的生物安全信息交换所记录号或，如无记录存在，则附加“风险评估”常用格式[[20]](#footnote-21)。* |
| *转到第 I 节* | |

|  |  |
| --- | --- |
| **第 I 节 – 关于决定、通讯往来、通知或宣告的文件** | |
| 1. 文档文本：\* | <附件>（最好提供）[[21]](#footnote-22)  和/或 <网址和网站名称> |
| **第 J 节 — 确认或更新信息的时间表** | |
| 1. 是否要求在提交日期两年之后对此信息进行确认或更新？[[22]](#footnote-23)：\* | 是 *或* 否 |
| **第 K 节– 其它信息** | |
| 1. 任何其它相关信息[[23]](#footnote-24) | <文字输入>  *和/或*  <网址和网站名称>  *和/或*<附件> |
| 1. 注释[[24]](#footnote-25)： | <文字输入> |

|  |  |
| --- | --- |
| **记录验证** | |
| 可通过“提交”页面将信息在线提交给生物安全信息交换所。本离线常用格式的提供，旨在协助生物安全信息交换所用户在向生物安全信息交换所提交之前收集和整理他们的记录。  如果无法在线提交此类信息，则填妥的文档应由生物安全信息交换所国家联络点在下面小节中签名，并以 MS Word 格式通过电子邮件发送至 [bch@cbd.int](mailto:bch@cbd.int)**。**  或者，还可通过传真发送至 **+1 514 288 6588**。  或邮寄至：  **生物多样性公约秘书处**  **413 rue Saint-Jacques, suite 800**  **Montreal, Quebec, H2Y 1N9**  **Canada**  **重要公告：**请注意，如果此表将以传真或邮件形式传送，或从未在生物安全信息交换所国家联络点（BCH-NFP）登记的电子邮件地址发送，则应附加此签名页的副本/扫描件。 | |
| 日期：\* | <YYYY-MM-DD> |
| 国家：\* | <国家名称> |
| 生物安全信息交换所国家联络点的名称：\* | <文字输入> |
| *我特此确认上述信息正确无误，并同意由生物安全信息交换所收录。* | |
| 生物安全信息交换所国家联络点的签名：\* |  |

1. 国家记录所含信息通常为缔约方在卡塔赫纳生物安全议定书下的部分义务，因此国家记录在生物安全信息交换所发布之前，必须经生物安全信息交换所国家联络点验证。可通过生物安全信息交换所的“提交”页面获取国家记录的常用格式。 [↑](#footnote-ref-2)
2. 请注意，要填写此表，您可能还需要下载以下常用格式：“国家主管部门”；“联系人”、“风险评估”以及“改性活生物体”。 [↑](#footnote-ref-3)
3. 当所提交的决定会修正某个现有决定时与本部分相关。如果将在生物安全信息交换所发布的措施是对现有决定或其一部分的修正，请确保被修正的决定已在生物安全信息交换所中注册，以便能够提供指向现有记录的链接。这将让两个记录能够一起显示。 [↑](#footnote-ref-4)
4. ***仅针对欧盟成员国（EU）的重要注释：***如果决定适用于欧盟成员国，则该记录必须由欧盟生物安全信息交换所联络点发布。欧盟生物安全信息交换所联络人应在回答此问题时选择“欧盟”，发布的记录将出现在欧盟成员国的国家概况中。 [↑](#footnote-ref-5)
5. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-6)
6. 如果辖区不同于对问题 1 的回答中所示的国家名称，则请提供适用决定所属的辖区。 [↑](#footnote-ref-7)
7. 有意引入环境可包括试验型引入和商业型引入。在未满足《议定书》第3条（b）款所规定条件的情况下，实地试验、限制性实地试验或实验性引入被视为有意引入环境（第CP-9/12号决定）。 [↑](#footnote-ref-8)
8. 按照议定书的定义，“封闭使用”是指在一设施、装置或其他有形结构中进行的涉及改性活生物体的任何操作，且因对所涉改性活生物体采取了特定控制措施而有效地限制了其与外部环境的接触及其对外部环境所产生的影响（第3条第(b)款）； [↑](#footnote-ref-9)
9. 第BS-III/10号决定 [↑](#footnote-ref-10)
10. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-11)
11. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-12)
12. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-13)
13. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-14)
14. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-15)
15. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-16)
16. “使用”一词是指“直接用于食品、饲料或加工”和/或“有意引入到环境中”。 [↑](#footnote-ref-17)
17. https://biotrackproductdatabase.oecd.org/ [↑](#footnote-ref-18)
18. http://www.fao.org/food/food-safety-quality/gm-foods-platform/en/ [↑](#footnote-ref-19)
19. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-20)
20. 所有生物安全信息交换所常用格式均可通过生物安全信息交换所“提交”页面获得。 [↑](#footnote-ref-21)
21. 最好提供附件。 否则，请提供文档位置（即网页地址，包括网站网址（如[http://www.cbd.int](https://www.cbd.int/)）和网站名称（如“生物多样性公约”）。 [↑](#footnote-ref-22)
22. 如果答案是“是”，在提交日期两年之后，您将必须在3个月内确认或更新此记录。在此阶段之后，如果没有收到确认，该记录将被标记为“未确认”。 [↑](#footnote-ref-23)
23. 请在此处提供记录中其它位置未能提到的任何其它相关信息。 [↑](#footnote-ref-24)
24. “备注”字段仅供个人使用。仅当编辑记录时才显示，但不会在记录发布时显示。此字段不适用于保密信息。 [↑](#footnote-ref-25)